

## 私がガザで見、経験したこと

By Mustafa Barghouti

9月9日（火曜日）、*Mustafa Barghouti* 博士（パレスチナ国会議員、PLO 中央評議会メンバー、パレスチナ *National Initiative* 議長）は、ロンドンのパレスチナ連帯運動活動家たちに向かって演説した。

医者である *Barghouti* 博士は、イスラエルの一番最近の虐殺のあいだ、ガザにいた。

彼は、PSC（パレスチナ連帯運動）の *National Lobby of Parliament for Palestine* の日に、詰めかけた 400 名の聴衆に向かって話しかけた。活動家たちはその後、彼らの代議士たちと会い、パレスチナのための裁判とイスラエルへの制裁を訴えた。

次は *Barghouti* 博士の話の内容である――

皆さんがパレスチナとガザのために働いてくださっていることに感謝します。私たちはデモを見ていました。皆さんがなさったことは、人々に大きな精神的力を与えました。これは非常に重要なことなので、これをずっと継続してくださるようお願いします。

我々はきわめて大きな闘争を未来に控えているので、この連帯運動を続けていただきたいのです。

私はこれから、ガザで見、経験したことの一端を話そうと思います。

どんな映写フィルムも、話も、写真も、どんなテレビジョンも、あなた方が自分の目で見られる現実を、示して見せることはできません。もしできればそこへ行ってください。自分で現実を知ることがとても大切です。またそこにいる人々にとっても、あなた方に会うことがとても大切です。

起こったことを言葉で説明するのは無理です。それを、途方もない行為だと説明することさえ、人道を侮辱することになるでしょう。精神のバランスを失ったと説明しても、それはやはり人道を傷つけるでしょう。

何千という人々を虐殺し、何千という家を破壊した後で、再建について話し、直ちにイスラエルの会社にそこから利益を得させるなどということも、人道に対する大きな侮辱です。

ガザで起こったことは、「西岸地域」で起こったことすべてがそうですが、犯罪すなわち人道に対する重罪以外の何ものでもありません。ここで起こったことは一般市民に対する虐殺行為以外の何ものでもなく、イスラエルはこれを、罪にならないという感覚なしには、また国際法上も免責されると考えない限り、できなかつたはずです。かつまたこれは、多くの西側世界のリーダーたちがこれに共謀していなければ、起こり得なかつたはずです。

主要な世界のリーダーたちが出てきて、これはイスラエルの自衛権であると言い、パレスチナ人が過去 47 年にわたって殺され続け、土地が占領されていたのに、パレスチナ人の自衛権には一言も触れないというのは、全く人道に対する侮辱です。

正直に言わせてもらいますが、これらすべての日々と苦しみの中で、私は外交的話し合いにはもう我慢ができません。

ここに私の見たものの写真を何枚かお見せしましょう。この破壊は言葉では言えません。  
(ガザの荒廃の写真を見せる。)

第二次大戦でさえ、これだけ狭い地域でこれほどの破壊はありませんでした。

これは一軒の家が破壊され、また次の家が破壊されたというようなものではありません。これはイスラエル陸軍と海軍と空軍による、あたり全体を壊滅させるために意図された爆撃です。

**Shujaya** は完全に破壊されましたが、これはどこかの近所ではありませんでした。ちゃんとした町であり、15 万人が住む都市でした。それが完全にシラミ潰しに破壊されました。あらゆる家屋、あらゆる病院、あらゆるモスク、あらゆる建物が破壊されました。身体不自由な人々のための施設も破壊されました。それはもう言葉では言えません。見たい人は行って見てきてください。

巨大な建物、5 階、6 階、7 階、8 階もあるような建造物が完全に破壊されました。

私の考えでは、イスラエルは、ガザを兵器のテスト場に使っていたのです。映画でさえ、これほどの規模の荒廃を見たことがありません。

私は、半キロメートル四方の穴が爆弾によって地面にできているのを見ました。

1万8000の家屋とビルが完全に壊され、4万1000の家が半壊し、145の学校、8つの病院、13の医療センターが損壊しました。180のモスクが損壊、71が全壊です。墓地までが爆撃を受け、爆撃された10の墓地の、9つがイスラム教、1つはキリスト教のもので、彼らは墓そのものを爆撃したので、人々の骨がむき出しになっています。

彼らが使用した爆薬の量は言葉になりません。(子供たちが家ほども高い瓦礫の山をよじ登っている写真を見せ)何でも残ったものを探しているのです。ここに階段が見えます。これほどの大きなビルが瓦礫になった様子がわかるでしょう。

人々は時には家を離れるように言われたこともありましたが、彼らはこれを警告と言っていますが、実は2分以内に離れよ、さもないと死ぬことになる、と言われたのです。何も持ち出すことはできません。どこでもあなたの住んでいる所で、誰かが、2分以内に家から出ないと死ぬぞ、と言ひ、3分以内に家が壊れると想像してみてください。どんな気持ちになりますか？

あなたは自分の持ち物、お金、書類、写真、パスポート、そして最も重要な記憶をなくするでしょう。これらはたとえ再建ということがあっても、戻ってきません。これが彼らのやったことです。

彼らは人道に対するこれほど多くの侮辱を行いました。彼らは人々を射撃してこれを警告と言っているのです。彼らは警告と称して、家にロケット弾を撃ち込み、その後でF16機からまたロケットでその家を破壊するのです。そして、これらの小さなロケットで人々は何十人も死ぬのです。

どうして世界はそういうものと一緒に生きられるのですか？ どうしてBBCは、イスラエル軍がロケット弾で人々を警告することを、人道的と言えるのですか？

46万1000人が住む家を失いました。彼らの多くはまだシェルターに住んでいます——大集団で。

これらのシェルターの1つで、ある少女に面会をお願いしたとき、私は危うく泣き出すところでした。彼女は癌を患っていて、そのため視力を失い半麻痺状態でした。母親も一緒にいて、彼らは50人の他の人々と同じ部屋にいました。とても暑く、じめじめしていて、シャワーも清潔な水もありません。それが、こういうシェルターに入った人々に起こっている

ことです。

私たちは疥癬と、腸カタルと、肝炎の証拠を見つけました。

中には、シェルターでなく、瓦礫の中に住むことにした人々もいます。プライバシーのない所に住むのが耐えられないからです。

時には、破壊された物の下になっている死者がいまだに見られます。(8日間も破壊された家の下になっている、死んだ女兒の写真を見せる。)

塔も高層建築もすべて破壊され、巨大な荒地です。このビルには80所帯が住んでいました。それが2分間で倒壊しました。

82歳だという老人がいて、彼は生涯かかって家を建て、家族を収容していたと話しました。彼の家は4階建てで、28人の息子・娘と孫たちが住んでいました。彼はある夕方、ラマダーンの祈りのために家を出ていました。帰ってきたとき、家は完全に破壊され、妻は死んでいました。28人のすべての息子・娘、孫息子・孫娘も死んでいました。

91家族が完全になくなっていました。91家族がこの攻撃で、市民登録から消去されたのです。

これらの攻撃によって、イスラエル軍は2,153人を殺し、この数字はまだ増えるはずです。生きられる見込みのない負傷者がまだいるからです。殺された人々の83%は市民で、その85%は自分の家の中で死にました。死者の578人は子供、260人は女性、101人が老人でした。1,100人以上が負傷し、そこには3,000人以上の生涯、身体障害者となると思われる人々が含まれています。

ガザの人口はほんの180万くらいです。もしガザにアメリカくらいの人口がいたとしたら、死者40万、負傷者193万4000、ほとんど2百万という規模になります。

2001年9月11日の攻撃のとき、アメリカは3000人を失いました。その後、彼らは非常に多くの戦争を行い、世界中であらゆる人を殺しました。もしアメリカが51日間に40万人を失ったとしたら、どんなことをしたでしょうか？

これはアメリカがベトナム戦争全体を通じて失った人命の8倍です——殺人と損傷の規模を考えるための目安にしてください。

145 の家族がそのメンバーの 3 人かそれ以上を失いました。31 の慈善事業施設が破壊されました。46 万 2000 人が持ち物を失いました。

彼らが使用する兵器は国際法によって禁止されるべきです。F16 戦闘機を使った上に、イスラエルは大量の爆薬を投げ込み始めました。これは彼らの目的が、できる限り多くの物と人命を破壊することにあるからです。

これは BBC が見せようとせず、CCN も Sky ニュースも見せず、Fox ニュースが話そうとしないことです。私はこの映写フィルム（既発・不発の大量の爆弾の写真）を彼らの特派員に渡しました。彼らは聞こうとしませんでした。

あなた方はこのことを聞きましたか？ これをニュースで言いましたか？ あなた方の代議士に話してやってください。彼らに聞いてみてください——どうして文明国を自称する国家、民主主義国家、イギリスに特別の関係をもっている国家、絶えず自己防衛の権利を言い続ける国家が、どうして市民居住者に大量の爆発物を投げ付けることが許されるのか、と。

榴散弾はとても鋭くて何でも切ることができます。そのような榴散弾があらゆる所に転がっているのです。それには非常に危険な物質が含まれています——タングステンや癌を誘発する物質や使用済みウランなど。

ある女性は、安全なことになっている国連難民救済事業機関のシェルターに隠れていたそうです。イスラエル軍はその所在地を示すものをもっていて、その特別のシェルターがわかっていたはずですが。それでも彼らは、それら国連のシェルターの 7 つを攻撃し、40 人を殺し 240 人を負傷させました。

一人の女性が私を呼びました。彼女もそういうシェルターの一つにいました。彼女の話によると——「朝の 4 時に彼らは爆撃を始めました。最初の一発が落ち、二発目が落ち、三発目が落ちました。私は目が覚めましたが、真っ暗で誰も見つかりませんでした。私は子供たちを探し始め、モハメッド（夫？）を見つけました。手を伸ばしてみると彼の頭部がありませんでした。」

彼は首を刎ねられていたのです。これが彼らのやったことです。

彼らは 2 万 1,000 トンの爆弾を使いました。これは 1 メガトン核爆弾 2 個分に相当します。2 個の核爆弾がガザに落とされたと考えてよいのです。

彼らは禁止されている爆弾を使用しました。ダイム爆弾、タングステン爆弾、使用済みウラン、できるだけ多くの人を殺せるように、釘をあらゆる方向に飛ばす爆弾まで使いました。

彼らは水回り、下水システムを破壊し、ガザのたった一つの発電所を攻撃して破壊しました。また彼らは疫病を蔓延させました。これまでの最上のシナリオを考えても、ガザの人々は1日に6時間しか電気が使えません。

1日に6時間しか電気が使えなかったらどうしますか？ 水が塩水なので毎日シャワーが使えなかったらどうしますか？ 水源の90%が汚染され塩分が多いので、人間が使うには適していない場所にいたらどうしますか？

その徹底した破壊ぶりは信じられないほどです。彼らは36台の救急車を攻撃し、22人の最初の救護班職員を殺しました。彼らは8つの病院を荒廃させました。彼らは18人のジャーナリストを殺し、7つの国連難民救助事業の学校を攻撃しました。シーファ病院では7人を殺し、2人の身体不自由者センターの女性が殺されました。450の工場が破壊され、農地も破壊されました。現在、ガザには食肉がありませんが、それはすべての羊が攻撃されて死んだからです。土壌はひどく化学物質に覆われて、人間が農地に使えるようなものではありません。

これはアミラという子とその妹です。(シェルター内で厚く包帯を巻かれた少女の写真を見せる。) 上は2歳、下は生後4か月です。脚も腕も折れています。この子らは、父母、兄弟姉妹、叔母叔父、すべてをなくしたことがわかりました。そのとき部屋の誰かが、「この子らを欲しい人はいる？」と聞くと、そこにいた3人の女性が立ちどころに、「欲しい」と言いました。そして彼らは、すでに面倒を見るべき子供のある女性たちでした。その一人は一人の子を失っていました。彼らは言いました、「私たちがもらいます。私たちはみんなこの子らの家族です。」これはネタニヤフが決して理解することのない、パレスチナ人のレジスタンスです。

人間は人間であって人数ではありません。あなた方の誰一人、人数として扱われた人はいないでしょう。我々は経歴をもち、家族、子供たち、親戚、人生のすべてをもった人間です。殺された人々の一人ひとりが記録されるべきであり、我々は彼らのことを覚えておくべきです。

イスラエルはガザを、2006年、2008年、2013年、そして2014年に攻撃しました。2014年には、それ以前の3度の戦争すべての百倍の破壊があり、百倍の爆弾が使われました。な

でしょうか？ それは彼らが世界を試しているからです。彼らはあなたを試しています。彼らは人類の一人ひとりを試して、人がどの程度まで寛容であることができるかを見ようとしているのです。

これは以前にファシストがやったことです。ファシストたちは人類を試して、どれくらい抵抗できるものか知ろうとしました。そして今はイスラエルに抵抗すべき時です。

彼らは我々を、パレスチナ人として非人間化しようとしてきました。最初、彼らはハマスを、次に、すべてのパレスチナ人を非人間化しようとしてきました。ネタニヤフは、ハマスを ISIS（イスラム国家）と比較しようとするほどの黒い肚をもっています。

イスラエルの自己防衛の主張をこれ以上受け入れることは、まったくできない相談です。これは自己防衛ではありません。攻撃態勢です。イスラエルに対するこれほどまでの見ぬ振りを許すことはできません。我慢の限度があります。我々は彼らを国際刑事裁判所（ICC）に引き出さねばなりません。PLO は直ちに「ローマ規定」にサインして、イスラエルを ICC に連れ出さねばなりません。

イスラエルは爆撃し、それから彼らは救急車やジャーナリストを現場につれてきました。そして、その後また爆撃を続けました。（救急車と人々が、爆撃による負傷者の救助に駆けつけ、そこで彼ら自身が爆撃を受ける恐ろしいビデオを見せる。）

あなた方の代議士に、このような非人間的行為が続いてはならないと言ってください。解決策は一つしかありません——イスラエルのこの占領とこの人種差別を崩すために、彼らに対するボイコットと権利剥奪と制裁（BDS）を確立することです。